

British Standard

General requirements for rotating electrical machines

Part 102. Methods for determining losses and efficiency from
tests (excluding machines for traction vehicles)

Règles générales pour les machines électriques tournantes

Partie 102. Méthodes de détermination des pertes et du rendement à partir d'essais
(à l'exclusion des machines pour véhicules de traction)

Allgemeine Anforderungen an umlaufende elektrische Maschinen

Teil 102. Verfahren zur Bestimmung des Verlustes und des Widerstandsgrades bei Prüfungen
(ausgenommen Maschinen für Zugfahrzeuge)

Contents

	Page		Page
Foreword	1	Appendix	
Committees responsible	Back cover	A. IEC 34-2A Measurement of losses by the calorimetric method	28
Methods		Introduction	28
Section one—General		Section one—General	
1. Scope	2	1. General	29
2. Object	2	2. Determination of losses P_1 by measurement of the volume rate of flow and rise in temperature of the cooling medium	29
3. General	2	3. Losses P_1 measured electrically using the calorimetric calibration method	29
4. Definitions	4	4. Stable conditions	30
5. Reference temperature	5	5. Losses P_2 not transmitted to the cooling medium	30
Section two—D.C. machines		6. Losses external to the reference surface P_e	31
6. Losses to be included	5	Section two—Water as the cooling medium	
7. Determination of efficiency	6	7. Application and basic relationship	32
Section three—Polyphase induction machines		8. Measurement of water flow	32
8. Losses to be included	11	9. Measurement of the temperature rise of the water	33
9. Determination of efficiency	12	10. Measuring accuracy	34
Section four—Synchronous machines		Section three—Air as the cooling medium	
10. Losses to be included	15	11. Application and basic relationship	34
11. Determination of efficiency	17	12. Determination of the mass rate of flow	35
Section five—Methods of test		13. Measurement of the temperature rise of the air	37
12. General	21	14. Determination of the specific heat capacity of the air	37
13. Calibrated machine test	22	15. Measuring accuracy	37
14. Zero power factor test	22	Section four—Practical considerations	
15. Retardation method	22	16. Preparations for calorimetric measurements with liquid coolants	38
16. Electrical back-to-back test	24	17. Connections and equipment for calorimetric measurements with liquid coolants	39
17. Calorimetric test	25	Tables	
18. Schedule of preferred tests	25	I. Measurement error in calorimetry by water	34
Table		II. Measurement error in calorimetry by air	38
I. Multiplying factors for different speed ratios	10	Figures	40
Figures	26		